原住民和托雷斯海峽島民之聲公投

很快，澳大利亞選民將被要求在公投中投票。 公投將詢問，是否應在憲法中，寫入原住民和托雷斯海峽島民議會之聲。議會是澳大利亞制定法律的機構。

什麼是原住民議會之聲 (The Voice)？

原住民議會之聲是原住民和托雷斯海峽島民，就影響他們的法律，向政府提出建議的一個途徑。將原住民議會之聲寫入憲法意味著，原住民議會之聲將在就影響原住民和托雷斯海峽島民的問題向政府提供建議方面，發揮永久作用。原住民議會之聲將為原住民和托雷斯海峽島民提供一個機會， 使他們能夠獲得憲法承認， 並使他們的文化得到認可和慶祝。

為什麼原住民和托雷斯海峽島民要求設立原住民議會之聲？

近100年來，原住民和托雷斯海峽島民一直要求得到政府的承認。原住民和托雷斯海峽島民最了解他們的社區和文化。他們知道解決他們社區面臨的挑戰的最佳方法，可以為原住民和托雷斯海峽島民創造更公平、更平等的體驗。

原住民議會之聲將做什麼？

原住民議會之聲將聽取原住民和托雷斯海峽島民關於影響他們生活的問題的建議，以便政府能夠做出更好的，影響原住民和托雷斯海峽島民的決定。

誰將代表原住民議會之聲？

原住民議會之聲將由來自各個州和地區（包括偏遠地區）的原住民和托雷斯海峽島民組成。

原住民議會之聲是否徵求了原住民和托雷斯海峽島民的意見？

多年來，數千名原住民和托雷斯海峽島民，就為什麼需要原住民議會之聲，以及它應該如何發揮作用，提出了建議。超過 80% 原住民和托雷斯海峽島民支持原住民議會之聲。

法律專家怎麼說？

包括聯邦政府代表在內的憲法律師表示，原住民議會之聲在法律上是合理的，將使我們的政府體系變得更好。

原住民議會之聲可以製定法律嗎？

不可以。原住民議會之聲無權制定法律。它只會就影響原住民和托雷斯海峽島民的事項提供建議。

原住民和托雷斯海峽島民之聲公投將提出什麼問題？

“審議中的法律：修訂憲法，通過設立原住民和托雷斯海峽島民之聲，來承認澳大利亞第一批子民。您同意審議中的修訂嗎？”

我如何在公投中投票？

公投就像選舉。您將收到一張包含上述問題的選票，您需要用英文寫'YES'（贊成） 或者'NO'（反對），以便統計您的選票。如果你寫'YES'， 這意味著您同意原住民和托雷斯海峽島民應該對直接影響他們的事務發表意見。

如果大多數人投“YES”（贊成）票會發生什麼？

如果大多數人對於原住民議會之聲投“Yes”票，政府隨後將與原住民和托雷斯海峽島民協商，最終確定設計方案並通過相關法律來設立原住民議會之聲。

如果大多數人投 “NO”（反對）票會發生什麼？

如果大多數人投“No”票，什麼都不會改變。原住民和托雷斯海峽島民面臨的問題將繼續存在。投“No”票意味著你對於原住民議會之聲投反對票，在這次公投中沒有其他選項可以支持原住民和托雷斯海峽島民。

我在哪裡可以獲得更多資訊？

A qr code on a white background

Description automatically generated

**更多**

**資訊**www.lwb.org.au